

**SEA BREEZE**

Інструкція з експлуатації

Инструкция по эксплуатации



**SB-092**

**БЛЕНДЕР**

# UA : СХЕМА ТА ОПИС



## UA

1. Кнопка
2. Моторний відсік
3. Ніжка блендера
4. Стакан

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ: 220-240 В ~, 50-60 Гц,  
номінальна споживана потужність: 200 Вт, максимальна потужність: 500 Вт.



**RoHS**



БЕЗПЕЧНА УТИЛІЗАЦІЯ ДЛЯ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА  
Ви можете допомогти в охороні навколишнього середовища!  
Будь ласка, завжди дотримуйтесь правила: передавайте непрацююче  
електричне обладнання до відповідного пункту збору відходів.

## ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

1. Щоб уникнути виникнення ризику електричного удару, ніколи не занурюйте моторний відсік приладу у воду або іншу рідину.
2. Якщо шнур живлення пошкоджений, не користуйтеся пристроєм! негайно зверніться у сервісний центр для огляду і ремонту.
3. Завжди вимикайте пристрій від мережі живлення якщо він залишається без нагляду, а також перед складанням та розбиранням чи чищенням.
4. Для відключення від електромережі не тягніть за шнур живлення, тримайтеся за штекер. Ніколи не пересувайте пристрій, тримаючись за шнур.
5. Не вмикайте пристрій з пошкодженим шнуром живлення або розеткою, або після того, як пристрій проявляв ознаки неправильної роботи, падіння, або був пошкоджений будь-яким чином.
6. Слідкуйте, щоб шнур не звисав з гострих кутів і не торкався гарячих поверхонь. Не кладіть будь-які частини цього пристрою на або біля газових і електроконфорок.
7. Використовуйте пристрій тільки за його прямим призначенням і тільки в домашніх умовах.
8. Не намагайтеся лагодити або розбирати прилад самостійно. При виникненні проблем з функціонуванням зверніться у сервісний центр.
9. Не використовуйте пристрій на відкритому повітрі. Не використовуйте насадки, які не рекомендовані виробником, так як це може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або інших пошкоджень.
10. Під час роботи Ви можете торкатися тільки ручок і кнопки. Завжди розміщуйте прилад на рівній поверхні. Уникайте таких поверхонь, як раковини, дошки для сушіння, інших нерівних або похилих поверхонь. Не використовуйте абразивні речовини для чищення. Цей прилад не призначений для управління за допомогою зовнішніх пристроїв дистанційного керування.
11. Не торкайтеся лез, коли прилад включений в розетку. Вони дуже гострі. Вимкніть пристрій і від'єднайте від електромережі перед заміною аксесуарів або контакту з рухомими деталями. Будьте особливо обережними при поводженні з гострими лезами, при спустошенні чаші і під час чищення.

## ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

12. Не перевантажуйте прилад занадто великою кількістю продуктів і робіть перерву через кожні 30 секунд.

13. Цей прилад не призначений для користування особами (а також малолітнім дітям) зі зменшеними фізичними або розумовими психічними можливостями чи з браком досвіду та знань, за винятком безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу або особи, відповідальної за їхню безпеку, що надають необхідні інструкції щодо користування приладом.

Цей прилад можуть використовувати діти у віці від 8 років і старше, якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки. Прилад можуть використовувати особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки. Діти не повинні грати з приладом. Чищення й обслуговування можливе для дітей старше ніж 8 років під наглядом. Прилад та його шнур потрібно тримати недосяжним для дітей менше ніж 8 років.

# ПРАВИЛА ЕКСПЛУАТАЦІЇ

## ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. Ретельно промийте усі деталі, що будуть мати безпосередній контакт із харчовими продуктами.
2. Дайте гарячим продуктам охолонути перед завантаженням їх у пристрій (максимальна температура – 60 °C).
3. Перед завантаженням поріжте великі шматки продуктів на маленькі кубики зі сторонами приблизно 2 см.
4. Зберіть пристрій перед тим, як підключати його до електромережі.

## ВИКОРИСТАННЯ

1. Під'єднайте ніжку блендера до моторного відсіку.
2. Занурте ніжку блендера у ємність з підготованими продуктами.
3. Натисніть кнопку увімкнення.
4. Поступово пересувайте пристрій вгору та вниз із невеликими обертами.

Блендер призначений для:

1. Збивання рідин, таких як молочні продукти, фруктові соки, супи, коктейлі та шейки.
2. Вимішування м'яких інгредієнтів.
3. Приготування пюре, дитячого харчування.

## ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Рекомендується проводити очищення приладу відразу після використання.

1. Відключіть пристрій від електромережі перед очищенням.
2. Ніколи не занурюйте моторний відсік у воду або інші рідини. Протирайте його м'якою тканиною.
3. Розберіть пристрій та помийте усі частини, які контактували з продуктами, окрім моторного відсіку.
4. Після очищення висушіть усі деталі та покладіть на зберігання у сухе місце.

ТМ "Sea Breeze" залишає за собою право на внесення змін до конструкції, дизайну, комплектації товару без попереднього повідомлення.

# RU : СХЕМА И ОПИСАНИЕ



**RU**

1. Кнопка
2. Моторный блок
3. Ножка блендера
4. Стакан

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ: 220-240 В ~, 50-60 Гц,  
номинальная потребляемая мощность: 200 Вт, максимальная мощность: 500 Вт.



БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДЛЯ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Пожалуйста, всегда соблюдайте правила: передавайте неработающее электрическое оборудование в соответствующий пункт сбора отходов.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

1. Во избежание возникновения риска электрического удара, никогда не погружайте моторный блок прибора в воду или другую жидкость.
2. Если шнур питания поврежден, не пользуйтесь устройством! Немедленно обратитесь в авторизованный сервисный центр для осмотра и ремонта.
3. Всегда выключайте прибор из сети питания если он остаётся без присмотра, а также перед тем как сложить и разобрать или почистить.
4. Для отключения от электросети не тяните за шнур питания, держитесь за штекер. Никогда не передвигайте прибор, держась за шнур.
5. Не включайте устройство с поврежденным шнуром питания или розеткой, или после того, как устройство проявляло признаки неправильной работы, падения, или было повреждено каким-либо образом.
6. Следите, чтобы шнур не свисал с острых углов и не касался горячих поверхностей. Не кладите какие-либо части этого устройства на или возле газовых и электроконфорок.
7. Используйте устройство только по его прямому назначению и только в домашних условиях.
8. Не пытайтесь чинить или разбирать прибор самостоятельно. При возникновении проблем с функционированием обратитесь в авторизованный сервисный центр.
9. Не используйте устройство на открытом воздухе. Не используйте насадки, не рекомендованные производителем, так как это может привести к пожару, поражению электрическим током или другим повреждениям.
10. Во время работы Вы можете касаться только ручек и кнопки. Всегда размещайте прибор на ровной поверхности. Избегайте таких поверхностей, как раковины, доски для сушки, других неровных или наклонных поверхностей. Не используйте абразивные вещества для чистки.
11. Не дотрагивайтесь до лезвий, когда прибор включен в розетку. Они очень острые. Выключите прибор и отключите от электросети перед заменой аксессуаров или контакта с подвижными деталями. Будьте особенно осторожными при обращении с острыми лезвиями, при опустошении чаши и во время чистки.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

12. Не перегружайте прибор слишком большим количеством продуктов и делайте перерыв через каждые 30 секунд.

13. Этот прибор не предназначен для использования лицами (а также малолетним детям) с уменьшенными физическими или умственными психическими возможностями или с недостатком опыта и знаний, за исключением непосредственного присутствия уполномоченного надзорного персонала или лица, ответственного за их безопасность, предоставляющих необходимые инструкции по пользованию прибором.

Этот прибор могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, если они находятся под наблюдением или их проинструктировали о безопасном использовании прибором и понимают возможные опасности. Прибор могут использовать лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями если они находятся под наблюдением или их проинструктировали о безопасном использовании прибором и понимают возможные опасности. Дети не должны играть с прибором. Чистка и обслуживание возможное для детей старше 8 лет под присмотром. Прибор и его шнур нужно держать недосягаемым для детей менее 8 лет.



# ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ

## ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Тщательно промойте все детали, которые будут иметь непосредственный контакт с пищевыми продуктами.
2. Дайте горячим продуктам остыть перед загрузкой их в устройство (максимальная температура - 60 °С).
3. Перед загрузкой порежьте большие куски продуктов на маленькие кубики со сторонами примерно 2 см.
4. Соберите устройство перед тем, как подключать его к электросети.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

1. Подключите ножку блендера к моторному блоку.
2. Погрузите ножку блендера в емкость с подготовленными продуктами.
3. Нажмите кнопку включения.
4. Постепенно передвигайте устройство вверх и вниз с небольшими оборотами.

Блендер предназначен для:

1. Взбивания жидкостей, таких как молочные продукты, фруктовые соки, супы, коктейли и шейки.
2. Вымешивания мягких ингредиентов.
3. Приготовления пюре, детского питания.

## ОЧИСТКА И УХОД

Рекомендуется проводить очистку прибора сразу после использования.

1. Отключите устройство от электросети перед чисткой.
2. Запрещается погружать моторный отсек в воду или другие жидкости. Протрите мягкой тканью.
3. Разберите устройство и помойте все части, которые контактировали с продуктами, кроме моторного отсека.
4. После очистки высушите все детали и положите на хранение в сухое место.

ТМ "Sea Breeze" оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию товара без предварительного уведомления.



**sea-breeze.ua**